## Цдака – внутри одного человека



/Зоһар Брейшит Алэф, ч. 1, Урок 37/

Стр. 40, от 27:

כז) ואחר הרעש אש לא באש ה', דהא שמא דאלהים שלטא ביה מסטרא דחשך. ואחר האש קול דממה דקה, הכא אשתכח שם יהו"ה. ארבע פרקין הכא, דאינון פרקי גופא ואברין ידיען, דאינון ארבעה, ואינון תריסר. והכא שמא גליפא דתריסר אתוון. דאתמסר לאליהו במערה.

Это – фраза из ТаНаХа, из книги пророка Элияhу, о его видении. haСулам разбирал ее в предыдущем оте и сейчас не повторяет. Я переведу ее сам.

27. И после грома – огонь, не в огне аШем, ибо [Имя] Элоним властвует со стороны Тьмы. А после огня – голос тишины тонкой. Тут находим «Йуд-heй-вав-heй».

И теперь haСулам начинает новый от. Сейчас он откроет нам великую тайну. Смотри внимательно. Постарайся удерживать предельную концентрацию – ведь это самая настоящая духовная работа.

һаСулам, от 27:

כז) ארבע פרקין הכא דאינון פרקי גופא ואברין ידיען, דאינון

ארבעה ואינון תריסר: בהשם הוי"ה יש ארבע פרקין, דהיינו ד' אותיות, הרומזים לפרקי גופא דאדם ואברים ידועים, שהם ארבע והם שנים עשר.

Сначала haСулам даёт фразу на арамейском языке. А дальше идет ее перевод на иврит и комментарий

27. В имени hABAЯ есть четыре части, то есть, четыре буквы, которые скрыто указывают на части тела человека и [его] органы, и их, как известно, четыре и [всех вместе] двенадцать. (Сейчас он нам объяснит, почему 12. Мы знаем, что у человека 248 органов, но, смотри: здесь он нам говорит, что их 12).

והכא שמא גליפא דתריסר אתוון דאתמסר לאליהו במערה. וכאן ה"ס שם בן י"ב אותיות, שנמסר לאליהו במערה. דהיינו ג' הויות שבכל אחת ד' אותיות שהם י"ב. וכן השם י"ב מרומז בגוף האדם: כי בו ג' הויות, הא' בראש שלו, הנק' חב"ד. הב' בגוף שלו עד הטבור, הנק' חג"ת. הג' מטבור ולמטה שלו הנק' נה"י. והם בו בבחינת נקודת הסגול, חו"ב בימין ושמאל, והדעת באמצע, חו"ג בימין ושמאל, והת"ת באמצע. ונו"ה ימין ושמאל, והיסוד באמצע. וג' הספירות האמצעיות, שהם דעת ת"ת יסוד, נבחנת כל אחת מהם בב' בחינות, שהם דכר ונוקבא, וע"כ יש ג' חלקים בגוף האדם, שהם ראש גוף רגלין, ובכל חלק ד' אברין: ד' אברי הראש הם חב"ד, שחו"ב הם י"ה, והדעת ו"ה. וכן בחלק הגוף ד' אברים, שנצח והוד הם בחלק הגוף ד' אברים, שנצח והוד הם בחלק הגוף ד' אברים, שו"ה. שז"ס שם בן י"ב המרומז בגוף האדם.

И здесь – тайна двенадцати-буквенного Имени, которое было дано Элияһу в пещере. То есть, три hABAЙот (три Имени hABAЯ), в каждом из которых четыре буквы, которых [вместе] двенадцать. И так же имя двенадцать (йудбет) скрыто указывает на тело  $(zy\phi)$  человека, ибо [есть] в нем три hABAЙот:

- 1. В голове (рош) его, называемая ХаБаД.
- 2. В теле (*гуф*) его до табура, называемая ХаГаТ.
- 3. От табура его и ниже, называемая HEhИ.

И они в нем [находятся] в аспекте точки (огласовки) сеголь (которая состоит из трех точек: справа, слева и, чуть ниже них, посредине), Хохма и Бина – справа и слева, и Даат посредине, Хесед и Гвура – справа и слева, и Тиферет посредине, Нецах и hод – справа и слева, и Есод посредине.

Смотри внимательно: сейчас он нам раскрывает что-то очень важное. Он говорит о человеке, то есть, он проводит параллель между строением миров и строением человека.

И три средние сфирот, которые [суть] Даат, Тиферет, Есод, считаются каждая из них в двух аспектах (бхинот), и они захар (арам. дхар), мужское, и нуква женское. И поэтому есть три части в теле человека, которые [суть] голова (рош), тело (гуф), ноги (раглаим). И в каждой части [есть] четыре органа (четыре главных органа). Четыре органа головы – это ХаБаД (Хохма-Бина-Даат), из которых ХуБ (Хохма и Бина) – это «йуд-hей» (Имени hABAЯ), а Даат (третья сфира, которая находится посредине и состоит из хасадим и

гвурот) — это «вав-heй» (Имени hABAЯ в голове). И так же — в части, [называемой] тело, (средней части человека) [есть] четыре органа, из которых ХеГ (Хесед и Гвура) — это «йуд-heй» (Имени hABAЯ), а Тиферет (которая находится посредине — это «вав-heй» (и это второе Имя hABAЯ в теле человека). И так же — в [части, называемой] ноги, [есть] четыре органа, из которых Нецах и hOд — это «йуд-heй» (Имени hABAЯ), а Есод и Атара (коронка) — это «вав-heй» (Имени hABAЯ) в ногах.

Смотри внимательно, что он нам сейчас говорит, потому что это чрезвычайно важно и является основой всего!

## И это тайна (суть) двенадцатибуквенного имени, на которое есть скрытое указание (намёк) в теле человека.

Пока я читал этот текст, мне пришла мысль о чрезвычайно важном аспекте духовной работы, который называется цдака. Слово цдака обычно переводится как благотворительность или милостыня. Почему Тора постоянно говорит, как важно давать милостыню бедным? Что это означает? И почему Йешуа тоже подчеркивает необходимость давать милостыню? Помнишь эпизод, когда один юноша подошел к Йешуа и спросил: «Что мне сделать, чтобы обрести жизнь вечную?» Йешуа ответил: «Исполняй мицвот, заповеди Торы», то есть, «Возлюби аШем всем сердцем твоим и всей душой твоей» и другие ключевые заповеди. Юноша ответил: «Все это сохранил я от юности моей; чего еще недостает мне?» Йешуа посмотрел на молодого еврея и сказал ему: «Одного тебе недостаёт. Пойди домой, продай свое имущество и раздай выручку нищим, а потом приходи и следуй за Мной, и тогда обретешь жизнь вечную». Юноша опечалился, потому что был очень богат, и отошел от Йешуа.

Здесь сокрыта великая тайна. Что же это значит? Что обретет юноша, если продаст свое внешнее, материальное имущество и раздаст бедным? Получат ли они от этого насыщение? – Проедят деньги и снова будут голодать. Чего достигнет юноша, если исполнит «руками и ногами» то, что сказал ему Йешуа? Тот, кто понимает слова Йешуа буквально, думает, что от него требуется какое-то внешнее действие. Но это нисколько не помогает. Так что же имеет в виду Йешуа?

Мы знаем, что все состоит из четырехбуквенного имени HaVaJ"A יהוה. В каждом деянии отдачи, в каждом исполнении заповедей Торы лишма, а также в изучении Каббалы, необходимо изнутри себя дать нужную кавану, которая и называется "цдака". Как же КОНКРЕТНО можно определить эту цдаку-кавану, когда дающий дает получающему?

"Цдака" - это внутненнее духовное действие, деяние, которым соединяешь первые две буквы с последними двумя буквами имени HaVaJ"A יהוה. Этим самым "провозглашаешь" по-силам вверху и внизу единство и Царство Превечного, как на земле, так и в Небесах (=в духовных мирах). И тем самым приводишь себя в соответствие с высшими законами мироздания. Вот только этого и желает от нас Творец, ради этого мы и изучаем Каббалу! Изучение Каббалы только ради этого и ПОМОГАЕТ!

Мой великий наставник Ари учит, что когда некто что-то дает (в духовном понимании, по-силам и каване!), то дающий выступает в роли , а получающий - он как ы. Если мы рассматриваем это деяние цдаки в общем аспекте, т.е. в

двух телах, то у первого человека, у дающего, предмет, который он дает - это как буква י имени HaVaJ"A יהוה (= свет, наслаждение). А его ладонь, на которой лежит этот предмет, образует букву ה.

Получателю необходимо дать изнутри кавану, что его протянутая верхняя часть руки (предплечье) образует форму буквы і, в то время, как его кисть, куда он желает получить даваемый ему предмет, образует вторую, нижнюю букву пимени HaVaJ"A יהוה.

Получается, что именно таким образом, благодаря совместному действию ОБОИХ - и дающего, и получающего - они, оба и вместе, прославляют единство имени HaVaJ"A יהוה и их деяние цдаки свыше принимается тогда с благоволением! (То же самое и в одном человеке: его мужская составляющая дает его же женской...).

Из этого наглядного представления понятно, что мицва, заповедь, цдаки, милостыни, не может быть исполнена в одиночку ни дающим без получающего, ни получающим без дающего, а только совместным действием исполнением мицвы цдаки оба они прославляют Имя hABAЯ, внося в наш мир Его свойство милосердия.

Это – что касается общего аспекта, когда мы говорим о том, как два человека из плоти и крови совместно исполняют эту мицву, но это только наглядный образ того, что происходит внутри человека – ведь мы учим, что всё, о чем говорит каббала и Тора – всё внутри одного человека. Всё, что мы учим, происходит во внутреннем мире человека, и когда Ари говорит как о двух человеках, то это лишь для того, чтобы мы могли понять, что происходит – в духовном плане – внутри человека.

Парцуф человека состоит из трех частей: головы, верхней половины тела и ног, или рош, гуф и раглаим. Все три части должны совершить это действие, исполнить мицву цдаки, чтобы воздать хвалу, честь и славу Имени hABAЯ, чтобы позволить Его силе войти в человека. Сначала — в голову человека. Что он хочет нам сказать? В голове, Хохма и Бина — дающие, и они образуют буквы «йуд-heй» Имени hABAЯ, а Даат —получающая, она образует буквы «вав-heй» Имени hABAЯ. А Хохма, Бина и Даат вместе образуют в голове полное Имя hABAЯ, и таким образом в голове человек обретает свойство hABAЯ, свойство милосердия и вечной жизни. Ведь что такое hABAЯ? Это сокращение от «haя, hoвэ, йиhье»: «Он был, Он есть, Он будет». Итак, в голове человек обрел вечную жизнь, но этого не достаточно.

Нужно идти дальше, обрести достаточную силу и спустить ее в тело, точнее, в верхнюю часть тела, гуф, которое тоже состоит из четырех «органов», элементов: Хесед и Гвура — это «йуд» и «hей» Имени hABAЯ, и они — дающие, в то время как Тиферет — получающая и состоит из «вав» и «hей» Имени hABAЯ. А все три сфиры ХаГаТ вместе обретают полное Имя hABAЯ, «йуд-hей-вав-hей», и, соответственно, свойство hABAЯ, Его вечную жизнь: «haя, hовэ, йиhье»: «Он был, Он есть, Он будет».

Но и этого не достаточно. Человек должен обрести еще дополнительную силу, потому что ему требуется спустить Имя hABAЯ еще ниже по средней линии, к ногам, третьей, нижней части парцуфа. Эта часть тоже состоит из четырех органов. Сфирот Нецах и hOд – дающие, они образуют буквы «йуд» и «heй» Имени hABAЯ, а есод и атерет есод, мужское и женское, – «вав» и «heй» Имени hABAЯ. Таким образом, hABAЯ может войти в нижнюю часть парцуфа человека, и hABAЯ может спуститься до стоп парцуфа. И вечная жизнь нисходит тоже сюда – вот теперь это и есть, на самом деле, аспект цдака, благотворительность, милостыня.

Люди не понимают, что, на самом деле, означает цдака и почему в святых книгах так настоятельно говорится о необходимости давать цдаку. А мы теперь видим, что только через <u>совместное</u> действие дающего <u>и</u> получающего можно притянуть Имя hABAЯ и обрести вечную жизнь.

Но всё это — в одном человеке! Когда мы подаём милостыню кому-то вовне, какая кавана у получающего? Он не понимает смысл твоего действия. Поэтому, когда совершаешь это действие в материальном мире, постоянно вырабатывай в себе нужную кавану. Представляй, что человек, которому ты даёшь — это тоже ты. Ты должен осознавать оба аспекта, как дающего, так и получающего. Когда даешь что-либо кому-то, ты должен понимать, какое действие совершает получающий — и прославляй Имя hABAЯ тем, что исполняешь заповедь цдаки и в двух разных телах из плоти и крови — и только тогда это будет духовным действием, ибо именно эту цель преследует Тора и, конечно Йешуа: духовное действие, которое человек совершает, исполняя заповедь цдаки.